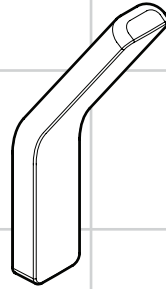


# AXOR®

**hansgrohe**

<b>DE</b>	Montageanleitung	<b>2</b>
<b>FR</b>	Instructions de montage	<b>2</b>
<b>EN</b>	Assembly instructions	<b>3</b>
<b>IT</b>	Istruzioni per Installazione	<b>3</b>
<b>ES</b>	Instrucciones de montaje	<b>4</b>
<b>NL</b>	Handleiding	<b>4</b>
<b>DK</b>	Monteringsvejledning	<b>5</b>
<b>PT</b>	Manual de Instalação	<b>5</b>
<b>PL</b>	Instrukcja montażu	<b>6</b>
<b>CS</b>	Montážní návod	<b>6</b>
<b>SK</b>	Montážny návod	<b>7</b>
<b>ZH</b>	用户手册 / 组装说明	<b>7</b>
<b>RU</b>	Инструкция по монтажу	<b>8</b>
<b>HU</b>	Szerelési útmutató	<b>8</b>
<b>FI</b>	Asennusohje	<b>9</b>
<b>SV</b>	Monteringsanvisning	<b>9</b>
<b>LT</b>	Montavimo instrukcijos	<b>10</b>
<b>HR</b>	Uputstva za instalaciju	<b>10</b>
<b>TR</b>	Montaj kılavuzu	<b>11</b>
<b>RO</b>	Instrucțiuni de montare	<b>11</b>
<b>EL</b>	Οδηγία συναρμολόγησης	<b>12</b>
<b>SL</b>	Navodila za montažo	<b>12</b>
<b>ET</b>	Paigaldusjuhend	<b>13</b>
<b>LV</b>	Montāžas instrukcija	<b>13</b>
<b>SR</b>	Uputstvo za montažu	<b>14</b>
<b>NO</b>	Montasjeveiledning	<b>14</b>
<b>BG</b>	Ръководство за монтаж	<b>15</b>
<b>SQ</b>	Udhëzime rreth montimit	<b>15</b>
<b>AR</b>	تعليمات التجميع	<b>16</b>



**Axor Universal  
Accessories**  
42801000



## Indicaciones de seguridad

- ⚠ Durante el montaje deben utilizarse guantes para evitar heridas por aplastamiento o corte.
- ⚠ Debe comprobarse en intervalos periódicos (anualmente) que los productos montados estén bien fijados y asentados.

## Indicaciones para el montaje

- Antes del montaje se debe examinar el producto contra daños de transporte. Después de la instalación se reconoce ningún daño de transporte o de superficie.
- En el momento del montaje del producto por parte de personal especializado y cualificado se deberá prestar una atención especial a que la superficie de fijación en toda el área de la fijación sea plana (sin juntas que sobresalen ni azulejos desplazados), que la estructura de la pared sea adecuada para un montaje del producto y que, ante todo, no presente puntos débiles. Los tornillos y tacos adjuntos son sólo apropiados para hormigón. En el caso de otras estructuras murales se deberán considerar las indicaciones del fabricante de tacos.

## Descripción de símbolos



No utilizar silicona que contiene ácido acético!



**Dimensiones** (ver página 18)



**Repuestos** (ver página 18)



**Limpiar** (ver el folleto adjunto)



Durante la instalación y mediante la excéntrica se puede corregir la posición de la barra.

## Veiligheidsinstructies

- ⚠ Bij de montage moeten ter voorkoming van knel- en snijwonden handschoenen worden gedragen.
- ⚠ De reglementaire bevestiging en de vaste zitting van de gemonteerde producten moet regelmatig (jaarlijks) gecontroleerd worden.

## Montage-instructies

- Vóór de montage moet het product gecontroleerd worden op transportschade. Na de inbouw wordt geen transport- of oppervlakte-schade meer aanvaard.
- Bij de montage van het produkt door een vakkundige installateur moet men erop letten dat het bevestigingsoppervlak op één oppervlak zit (dus geen opliggende voegen of verspringende tegels), de wand geschikt is voor montage van produkten en zeker geen zwakke plekken bevat. De bijgevoegde schroeven en duvels zijn alleen geschikt voor beton. Bei andere wandsoorten dient u te letten op de voorschriften van de fabrikant van de schroeven en duvels.

## Symboolbeschrijving



Gebruik geen zuurhoudende silicone!



**Maten** (zie blz. 18)



**Service onderdelen** (zie blz. 18)



**Reinigen** (zie bijgevoegde brochure)



Door de excentrische bus kunnen eventuele boorafwijkingen worden hersteld.



